MAGNA

242 156

Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)
MSP MATERIAL SYNCH & PACKAGING GMBH
EDSEL-FORD-STR. 1-15
D-50769 KÖLN
GERMANIA

Delivery no. / Date:	4040505 / 25.05.2020
Purch. ord. no.:	XQEXV2
Purch. ord. Date:	21.04.2020
Supplier's no.:	CJ8NA
Order no. / Date:	30023334 / 11.05.2020
Customer no.:	10006025
Consignee:	30007407
Packager Int. Cons.:	
	05 Service / Ersatzteil
Person in charge:	Martinelli, Rocco
Tel. no. / Fax:	

loading station: 2F

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 78,900 KG Net weight 70 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2510000904-003 Transmission System Ford BX726 Customer article number: M1TP 7000BB	1 PC	70 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Modugno, Italy

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

1 Mittente

MAGNA

GETRAG B.V. Co. KG
Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997

Lettera di vettura internazionale

N 26148

Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada

CMR

2 Destinatario
Ford
Stab. di MSP Colonia

16 Trasportatore
ARCESE TRASPORTI SPA
INTERPORTO
RIVALTA TORINESE
ITALY

IDEM

3 Luogo previsto per la consegna
Stab. di MSP Colonia

17 Trasportatori successivi
TOMMASO ALFICR
VIA ASTIGIANARE
CUOLO (CUN)

4 Luogo e data della presa
a dei Ciclamini,4
026 Modugno (Bari)
Italia
25/05/2020

18 Riserve ed osservazioni del trasportatore

6 Contrassegni e numeri	9 Denominazione merce	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	11 Peso lordo Kg	12 Vol. m3
5 Documenti allegati	Gearboxes for car assembly				
Delivery Note / Invoice / Reference	Part Number	Quantity	Packaging list	Peso lordo	
4040505	W1TP 7000 BB	1 PZ	1 Cartone Singolo	76	
Classe / Cifra / Lettera / ADR*			1 colli	76,00 Kg	

19 convenzioni particolari

20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario
Prezzo trasporto			
Abbonamento			
Saldo			
Maggiorazioni			
Supplementi			
Totale			

14 Istruzioni per il pagamento del nolo

☐ Franco ☐ Assegnato

21 Compilato a
Modugno (Bari) - Italia
25/05/2020

15 Rimborso

22 Firma e timbro del mittente
In nome e per conto del mittente
MAGNA
Via dei Ciclamini,4
70026 Modugno (Bari)
Partita IVA 04886850728

23 Firma e timbro del trasportatore
Tipo mezzo: Furgone
Targa mezzo: CJ409MW

24 Merce ricevuta
Luogo
Data
Firma e timbro del destinatario

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 –driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.